

PRECIOS DE SUSCRICION.

En Gerona . . . 1 mes 4 rs. 3 id. 10 rs.  
 En el resto de España . . . 1 id. 5 » 3 id. 12 »  
 En el Extranjero. Trimestre. . . 41 »  
 No se servirá suscripcion que no se haya pagado por adelantado.  
 Se admiten las suscripciones en la Librería Española, Córnt-Real, 1.º

# EL ECO DEL PAÍS.

Órgano y genuino representante del partido liberal conservador de la provincia de Gerona.

REDACCION Y ADMINISTRACION

Calle de la Córnt-Real, Núm. 1.º Librería.

SE PUBLICA

Todos los Martes, Jueves y Sábados.

ANUNCIOS.

Á los suscritores á . . . 25 cént. de real línea.  
 Á los no suscritores á 50 id. de id. id.  
 Anuncios oficiales, á 60 id. de id. id.

El pago será siempre adelantado.

Insértese ó nó, no se devuelve ningun original.



## D.ª LEONOR CARRERAS DE GRAU

### FALLECIÓ

Á LAS 7 DE LA MAÑANA DE AYER, MIÉRCOLES 6 DE LOS CORRIENTES.

— Q. E. G. E. —

Su afligido esposo, D. Narciso Grau y Brusau, hijos, hijo político, madre política, hermanos, hermanas, hermanos políticos, tios, sobrinos, primos y demás parientes al participar á sus amigos y conocidos tan dolorosa como irreparable pérdida, les ruegan se sirvan encomendarla á Dios y asistir á la casa mortuoria, Subida de la Merced, número 2, principal, hoy jueves á las 10 de la mañana para acompañar el cadáver á la Iglesia de

### NUESTRA SEÑORA DE LOS DOLORES

y de allí á la última morada

## EL PROCESO DE CIERTAS ENTIDADES.

## I.

Profundo es nuestro sentimiento al tenernos que ocupar nuevamente de lo que quisieramos tener olvidado; pero ¿que culpa tenemos nosotros si á ello nos obliga la conducta y absurdo proceder de ciertas sumidades?

¿Como es posible que nos impongamos silencio y no demos rienda suelta á nuestra pluma, al ver, al tocar aun los efectos de una política en mal hora creada y sostenida por hombres funestos que todo lo corrompieron?

¿Como se quiere que silenciosos permanezcamos al ver indiferentismos que no debieramos ver y antipatías que no debieran existir?

Solo una estudiada prudencia, puede contener nuestra justa indignacion; solo el respeto y el miramiento con que considerar debemos á la prensa periódica, es lo que contenernos podrá dentro de los límites de aquella prudencia.

Ver que entidades de limpia historia, de acreditada y nunca desmentida providad, no han tenido inconveniente en doblar la cervid, ante el corrompido y corruptor caciquismo; que se han doblegado á todas sus exigencias; que han secundado todos sus malévolos propósitos; que ni una sola palabra han tenido para protestar de hechos y cosas demasiado graves, demasiado trascendentales para que la conciencia de un hombre honrado no tuviera nada que arguir; y sin embargo esos hombres que amoldaron su proceder al del asqueroso y corruptor caciquismo, por sostenerse dentro de una situacion á quien decian servir, hallan ahora absurdos y débiles pretextos para escusar su apoyo al partido á cuya sombra vivieron.

Y esos hombres que con tan poco escrúpulo, se doblegaron á todo cuanto dejamos indicado, escrúpulos tienen hoy para cumplir con los deberes de la gratitud y de la propia dignidad.

No nos dirijimos á nadie particularmente: no queremos que se dé una torcida interpretacion á estos renglones, ni en ellos se vea el pensamiento de mortificar ó herir la susceptibilidad de personas determinadas.

Nos dirijimos á muchos, en general, y á nadie en particular: el que ofendido se crea será porque en su conciencia hay algun gusano roedor que le hace parar mientes en que, tal vez, por su proceder se halle comprendido entre esos muchos á quienes nos dirijimos.

Poco ó nada nos importa, que esas personas puedan abrigar la esperanza de poderse sostener hoy y mañana, guardando una actitud política acomodaticia por la que se creen siempre con derecho á ser respetadas, consideradas y mantenidas á flote en el proceloso mar de la política.

Nosotros que hoy ponemos prudentes límites á nuestra pluma, no abdicamos el derecho de hacer patentes, con datos irrecusables que guardamos en cartera, los muchos

muchísimos abusos y los graves hechos que han tenido lugar; y á los que se han supeditado esos hombres á quienes nos referimos.

Es verdad, y así lo queremos dejar consignado, que en la comision de aquellos abusos y de aquellos hechos no tomaran una participacion *material* directa, pero no lo es ménos que no debieron ser por ellos ignorados, á no estar completamente, sordos y ciegos, y su deber, como honrados que son, era protestar aún á cambio de perder una posicion.

Nosotros que paso á paso hemos ido siguiendo la marcha de las cosas, nosotros que retirados al monte Aventino, del hogar doméstico, hemos lamentado de continuo los males que presenciábamos, sin poderlos evitar, hemos tenido la curiosidad y el cuidado necesario de adquirir datos, documentos y hasta autógrafos, que con la avaricia y el entusiasmo de un coleccionista, hemos ido guardando como precioso tesoro con que poder, un dia, poner en evidencia á ciertas sumidades.

Y como quiera que hemos dicho que á nosotros no nos duelen prendas: que no por que contemos con una posicion holgada, sinó por nuestro carácter, podemos ser y seremos independientes tanto como nos convenga ó que se quiera herir nuestra dignidad de hombres honrados: que no obstante no deber nada, absolutamente nada al partido en que militamos con él seremos consecuentes y leales, en oposicion á otros que le deben todo y nada por él hacen; cuando oportuno sea daremos á los vientos de la publicidad á lo mucho que tenemos en cartera, en la seguridad de que si nos podemos atraer el odio de unos cuantos, en cambio conquistaremos los aplausos de los hombres honrados de todos los partidos, sin escepcion, y de ellos mereceremos el respeto y la consideracion que como justo lauro recoje siempre la lealtad y la franqueza.

Concluiremos, por hoy, manifestando que nos cabe la grata satisfaccion de manifestar que ni los que cometieron los abusos que dejamos indicados, ni los que á ellos doblegaron la cervid consintiéndolos, han resultado ser de nuestro partido. Pero aún en este caso, no seriamos nosotros los que por una pueril consideracion de partido impusiéramos silencio á nuestra lengua ni dejaramos de dar rienda suelta á nuestra pluma.

Para nosotros los hombres que proceden como los á que nos referimos no son de ningun partido, no deben serlo: todos ellos están interesados en arrojarlos de su seno para que su corrompido álito no los infecte.—A.

## CABOS SUELTOS.

Nuestro colega *El Constitucional* parece que se preocupa ya de la eleccion del diputado á Cortes por el distrito de La Bisbal, nuestro correligionario D. Alberto de Camps. Creemos que aún no hay por que preocuparse, pero si podemos augurarle que, sin que se repita el milagro de los panes y los peces, trabajo han de tener los amigos de nuestro colega para vencer á nuestro correligionario que cuenta con muchas y bien merecidas simpatías personales y políticas. Pero repetimos que aún no es tiempo de

preocuparse, por una eleccion que todavía no sabemos cuando ni quien la hará.

## CRÓNICA LOCAL.

La interpretacion violenta y mal intencionada que por parte de algunas personas se ha querido dar á lo que dijimos en nuestro anterior número respecto á nuestro particular y querido amigo D. Antonio Rigau, nos obliga á manifestar que este Señor, si bien no ha negado nunca sus principios políticos en sentido conservador, tambien es verdad que desde que ejerce dignamente, el cargo de secretario de la Excelentísima Diputacion provincial para nada se ha mezclado, como no se mezcla, en la lucha política que nosotros sostenemos, viviendo muy apartado de ella y entregado solamente á cumplir con los deberes de su cargo. Al decir nosotros *que siempre le hemos visto á nuestro lado en política*, no lo deciamos mas que por que nos constaba que si bien vive apartado de la lucha, no por eso se ha efectuado cambio alguno en su modo de pensar. A Dios lo que es de Dios, y al Cesar lo que es del Cesar.

En la mañana de ayer y despues de una larga y penosa enfermedad falleció la virtuosísima esposa de nuestro muy querido amigo y compañero D. Narciso Grau. Acompañándole, así como á toda su familia, en el justo dolor que tan sensible como irreparable pérdida les causa.

En la tarde del último Domingo se celebró la antigua procesion del *Via-Crucis* que sale en la Iglesia de S. Pedro.

La visita pastoral que nuestro muy querido Prelado ha hecho á la Santa Iglesia Catedral quedó terminada el miércoles. Siglo y medio hacia, que no habia tenido lugar dicha ceremonia.

Todas las misas que se celebrarán en el dia de hoy en la Iglesia de Ntra. Sra. de los Dolores, serán aplicadas para el eterno descanso del alma de D.<sup>a</sup> Leonor Careras de Grau.

## RECÓRTEES

Es verdaderamente original lo que ocurre en la Aduana de Port-Bou. Vean nuestros lectores el texto del telegrama que los agentes de aduanas, han dirigido al señor ministro de Hacienda y Director general del ramo: «Los agentes de aduanas de esta plaza participan á V. E., que estando despachados sus géneros no se les dá salida por esta Aduana por falta de recaudador. El comercio dirige reclamaciones por demora de sus géneros. Ruegan á V. E. resolucion inmediata para conjurar conflicto». (Siguen las firmas).

Ya ven nuestros lectores si es gracioso el caso: se trata nada ménos que de una aduana internacional donde afluyen todos los artículos que á nuestras provincias y las de Aragon y Valencia corresponden, los cuales no pueden pasar de la frontera, por causa de no haber quien cobre los derechos que para su introduccion corresponden, por hallarse ausente en comision del servicio el único recaudador con que cuenta tan importante oficina.

No está en lo cierto la traviesa y mal intencionada *Lucha* de Gerona, al afirmar que defendemos la política iniciada por el comité local del partido dominante. Lo que si hacemos, y, nótele bien el citado colega es aplaudir ó censurar con la mayor imparcialidad, cuantas medidas se tomen por el go-



# SECCION DE ANUNCIOS.

QUINCALLERÍA, PERFUMERÍA, BISUTREÍA Y GUANTERÍA,

DE

**A. COLODON**

PLAZA DE LA CONSTITUCION NÚMERO 12.—GERONA.

## ESPECIALIDAD EN ÓPTICA.

Anteojos y lentes cristal de roca. . . . .	40 rs. par.
» para vista cansada. . . . .	4 6 10 16 y 20 » »
» » » corta ó miope. . . . .	8 12 16 20 y 28 » »
Lentes para vista corta cansada. . . . .	8 12 16 20 y 24 » »
Anteojos y lentes ahumados lladados de conser-	
vacion. . . . .	8 12 16 20 y 24 » »
Monturas para anteojos y lentes. . . . .	3 4 6 8 y 12 » »
Cristales sueltos para anteojos y lentes. . . . .	2 3 4 6 y 16 » uno.
Gemelos para teatro. . . . .	36 48 60 70 80 y 100 » »
» » marina y campaña. . . . .	140 180 y 240 » »
Anteojos larga vista. . . . .	36 50 60 70 90 y 140 » »
Microscopios y loupes. . . . .	12 16 24 y 30 » »
Cuenta-hilos. . . . .	5 6 y 8 » »
Termómetros. . . . .	4 6 10 16 y 24 » »
Pesa-licores, vinos, ácidos, leche, lejía etc. . . . .	6 » »
Estuches para anteojos y lentes. . . . .	1 2 3 4 5 y 6 » »

*Se recomponen toda clase de anteojos y lentes á precios cómodos.*

**SIN RIVAL**

## AGUA SILVIANA VEGETAL.

Especialidad para teñirse el cabello las señoras y los caballeros, desde el color castaño al negro azabache; su uso se verifica por medio de una esponja, como quien se lava la cabeza, y las señoras la usan como con la bandolina.

Este prodigioso líquido no perjudica en nada la salud; quita los dolores de cabeza, fortifica las pilosas del cabello y no mancha para nada la piel.—Precio 6 pesetas.—Unico propietario y depositario en España, peluquero Sr. Pagés, Abeuradors, 1, y Constitución, 11, (Gerona).

**NOTA.**— En el mismo ertablecimiento está de venta la **NUEVA TINTURA AMERICANA UNIVERSAL** instantánea para teñir el cabello y barba, que tan buenos resultados está dando tanto en Ultramar como en la Península. Precio 6 pesetas.— Al por mayor grandes rebajas.

Estos dos productos se garantizan, y se devuelve el dinero si no dan el resultado apetecido.

## AGUAS SULFUROSAS Á VOLUNTAD.

Con el Azufre líquido volcanizado del Dr. Terrades se preparan instantáneamente *bebidas ó baños sulfurosos* muy eficaces para combatir los *herpes, irritaciones de la piel y de las mucosas, úlceras crónicas, fetidez del aliento, almorranas* y en general toda enfermedad que requiera purificar la sangre. La experiencia de muchos años y los brillantes resultados obtenidos en millares de enfermos acreditan el **Azufre líquido** como el mejor depurativo que se conoce.

Véndese en la farmacia de D. Joaquín Ametller, Gerona.

10—12



**¡JA NO'S CUS Á MA!**

LA COMPAÑIA FABRIL

**« SINGER »**

ha resolt lo problema dant tots los modelos de sas lletgítimas máquinas pera cusir á

**10 RALS SETMANALS**

sens pagá entrada, ni aument; ni tenir que fer cap adelanto, posantlas aixís al alcans de tot-hom. Se adquireix la milló, la mes bona, la mes llaujera, la máquina que no te competidó en tot lo univers que es la de

La Compañía Fabril « SINGER »

**8 -- ABEURADORS -- 8**

**GERONA.**

**SALVADOR MANERO.—Editor.**

## HISTORIA

DE LAS

### PERSECUCIONES POLÍTICAS Y RELIGIOSAS

OCURRIDAS EN EUROPA DESDE LA EDAD MEDIA HASTA NUESTROS DIAS.

OBRA ÚNICA EN SU GÉNERO.

### GALERÍA POLÍTICA,

filosófica y humanitaria, imparcial y concienzudamente escrita; recopilada de las historias de todas las naciones de Europa, de las de sus religiones, sectas, escuelas, partidos, revoluciones, reacciones, procesos y tribunales célebres, publicadas por los mas sábios filósofos, estadistas é historiadores de todas las épocas, y de los documentos que se encuentran en las principales bibliotecas de Europa

POR

**D. Alfonso Torres de Castilla.**

**SEGUNDA EDICION**

Ilustrada con **SESENTA Y TRES** magníficas láminas abiertas en **ACERO**, debidas al buril de los mas célebres artistas de **LÓNDRES, PARÍS** y **BARCELONA**.

Se repartirá por entregas de 8 columnas, fóléo menor, de buen papel, clara y compacta impresion, al precio de

**Un Cuartillo de real la Entrega.**

Cada semana se repartirá un cuaderno que contendrá 8 entregas.

El reparto que contenga lámina tendrá 48 columnas de texto.

La obra constará de unos 120 repartos que formarán cuatro tomos.

Se suscribe en las principales librerías y centros de suscripcion. Directamente enviando el importe de algunos cuadernos á **Salvador Manero**

**Lauria 82 Barcelona.**

Se vende una casa sita en la calle de Alemanes de esta Ciudad, compuesta de bajos, primero y segundo piso, jardin y cisterna. Para mas pormenores dirigirse á la calle de la Forsa, 25, piso 2.º derecha.